S 90/02-1743/02 V Brně dne 13. května 2002

Úřad pro ochranu hospodářské soutěže ve správním řízení č.j. S 90/02, zahájeném dne 4. dubna 2002 podle § 18 zákona č. 71/1967 Sb., o správním řízení (správní řád), v platném znění a § 15 zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže, v souladu s § 21 zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže, na návrh účastníka řízení, jímž je společnost CVC Capital Partners B.V., se sídlem Schiphol Boulevard 285, Tower B 6hoog, Amsterodam, Nizozemí, ve správním řízení zastoupená Mgr. Janem Halamou, se sídlem V Celnici 4, Praha, na základě plné moci, ve věci povolení spojení soutěžitelů ve smyslu § 12 a násl. zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže, vydává toto

r o z h o d n u t í:

Spojení soutěžitelů CVC Capital Partners B.V., se sídlem Schiphol Boulevard 285, Tower B 6hoog, Amsterodam, Nizozemí a Massive International N.V., se sídlem Avelingen Oost 12, 4202 MN Gorinchem, Nizozemí, ke kterému má dojít podle § 12 odst. 3 písm. a) zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže, na základě „Smlouvy o prodeji a koupi veškerého základního kapitálu Massive International N.V.“, kterou uzavřela společnost Massive Lighting Products N.V., zastoupená společností CVC Capital Partners Belgium, se sídlem Terhupsesteenweg 166, Brusel, Belgie, jako kupující, a společnost Fireville N.V., se sídlem Curacao, Nizozemské Antily, jako prodávající, v jejímž důsledku společnost CVC Capital Partners B.V., se sídlem Schiphol Boulevard 285, Tower B 6hoog, Amsterodam, Nizozemí, získá nepřímou kontrolu nad společností Massive International N.V., se sídlem Avelingen Oost 12, 4202 MN Gorinchem, Nizozemí, se podle § 16 odst. 2 zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže,

p o v o l u j e.

Odůvodnění:

Při posuzování spojení soutěžitelů Úřad pro ochranu hospodářské soutěže (dále jen „Úřad“) vycházel zejména z návrhu na povolení spojení soutěžitelů, dokladu o zaplacení správního poplatku, plné moci k zastupování účastníka řízení, dotazníku k povolení spojení a výpisů z obchodního rejstříku.

Skutečnost, že se Úřad spojením zabývá, byla uveřejněna v Obchodním věstníku č. 16/02 ze dne 17.4.2002. Ve stanovené lhůtě 5 dnů pro podání případných připomínek ani později, Úřad žádnou připomínku k uvedenému spojení neobdržel.

Ve smyslu ustanovení § 33 odst. 2 zákona č. 71/1967 Sb., o správním řízení (správní řád), v platném znění, Úřad umožnil, aby se zástupce účastníka správního řízení před vydáním rozhodnutí vyjádřil k podkladům pro rozhodnutí a ke způsobu jeho zjištění.

Notifikační podmínky

Ke spojení soutěžitelů má dojít ve smyslu § 12 odst. 3 písm. a) zákona č. 143/2001 Sb., o ochraně hospodářské soutěže (dále jen „zákon“), na základě „Smlouvy o prodeji a koupi veškerého základního kapitálu Massive International N.V.“, v jejímž důsledku společnost CVC Capital Partners B.V., se sídlem Schiphol Boulevard 285, Tower B 6hoog, Amsterodam, Nizozemí (dále jen „CVC Capital Partners“), získá možnost nepřímo kontrolovat společnost Massive International N.V., se sídlem Aveling Oost 12, 4202 MN Gorinchem, Nizozemí a veškeré její dceřiné společnosti (dále jen „Massive“).

Výše uvedená smlouva také obsahuje ustanovení o zákazu konkurence, na základě kterého se nesmí společnost Fireville, N.V., se sídlem Curacao, Nizozemské Antily (dále jen „Fireville“), jako prodávající, zapojit do činností podobných nebo konkurenčních k aktivitám Massive (obecně nákup a prodej svítidel) po dobu 5 let vypořádání smlouvy zakládající spojení. Rozhodnutím o povolení spojení soutěžitelů se schvalují i tato podpůrná omezení.

Celkový celosvětový čistý obrat skupiny CVC Group činil v roce 2000 více než 590 miliard Kč, je tedy splněna notifikační podmínka dle § 13 písm. a) zákona.

Dopady spojení

Společnost **CVC Capital Partners** je jednou z investičních společností patřících do skupiny **CVC Group**. Jako investor do soukromých podílových cenových papírů kontroluje CVC Group asi 50 společností. Hlavními oblastmi působení CVC Group jsou státy EU a EFTA.

CVC Group nemá v České republice žádné pobočky a na trhu v České republice působí pouze prostřednictvím následujících dceřiných společností, které kontroluje:

- Acordis – výrobce vláken,
- Wavis – výrobce umělohmotných trubek a okapů,
- Rhiag – distributor automobilových dílů.

Předmět podnikání těchto dceřiných společností a nabývané společnosti Massive se na žádném trhu nepřekrývá.

Massive vyrábí a prodává osvětlovací zařízení. Sortiment zahrnuje dekorativní osvětlení, stolní lampy, lampy na čtení, stropní a nástěnná svítidla, zapuštěná i nezapuštěná bodová světla, venkovní lucerny a osvětlovací systémy. Jedná se o svítidla pro všeobecné použití. Massive je v současné době vlastněná společností Fireville N.V.

Massive prodává své výrobky do více než 70 zemí. V České republice působí prostřednictvím dvou poboček:

- MASSIVE SVÍTIDLA s.r.o., který prodává dekorativní svítidla, stolní lampy a lampy na čtení, stropní a nástěnná svítidla, zapuštěná i nezapuštěná bodová světla, venkovní lucerny a osvětlovací systémy na území České republiky.
- Massive Production Czech Republic, spol. s r.o. začala vyrábět od listopadu 2001 stropní a nástěnná svítidla. Veškerá produkce je přepravována na testy kvality do Belgie a Massive Production Czech Republic, spol. s r.o. nemá v České republice žádné prodeje.

Massive působí na území České republiky výhradně na **trhu svítidel pro všeobecné použití na území České republiky**, který je zároveň pro účely tohoto rozhodnutí trhem relevantním. Skupina CVC Group je na trhu v České republice činná prostřednictvím tří nepřímo ovládaných společností, které ale na trhu svítidel v České republice nepůsobí. Činnost spojovaných soutěžitelů se na území České republiky nepřekrývá a spojením soutěžitelů nedojde k navýšení tržních podílů.

Spojením nevznikne ani nebude posíleno dominantní postavení spojujících se soutěžitelů nebo některého z nich, které by mělo za následek podstatné narušení hospodářské soutěže. Pro naplnění podmínky, uvedené v § 16 odst. 2 věta třetí zákona, Úřad rozhodl o tom, že navrhované spojení soutěžitelů povoluje a ve stanovené lhůtě toto rozhodnutí vydává.

Poučení o opravném prostředku

Ve smyslu ustanovení § 61 zákona č. 71/1967 Sb. o správním řízení (správní řád), lze proti tomuto rozhodnutí podat do 15 dnů od jeho doručení rozklad předsedovi Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže, a to prostřednictvím Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže – odboru fúzí. Včas podaný rozklad má odkladný účinek.

Ing. Vladimír Stankov, CSc.
vrchní ředitel

PM: 27.5.2002

Rozhodnutí obdrží:
Mgr. Jan Halama, advokát
Allen & Overy
V Celnici 4
110 00 Praha 1